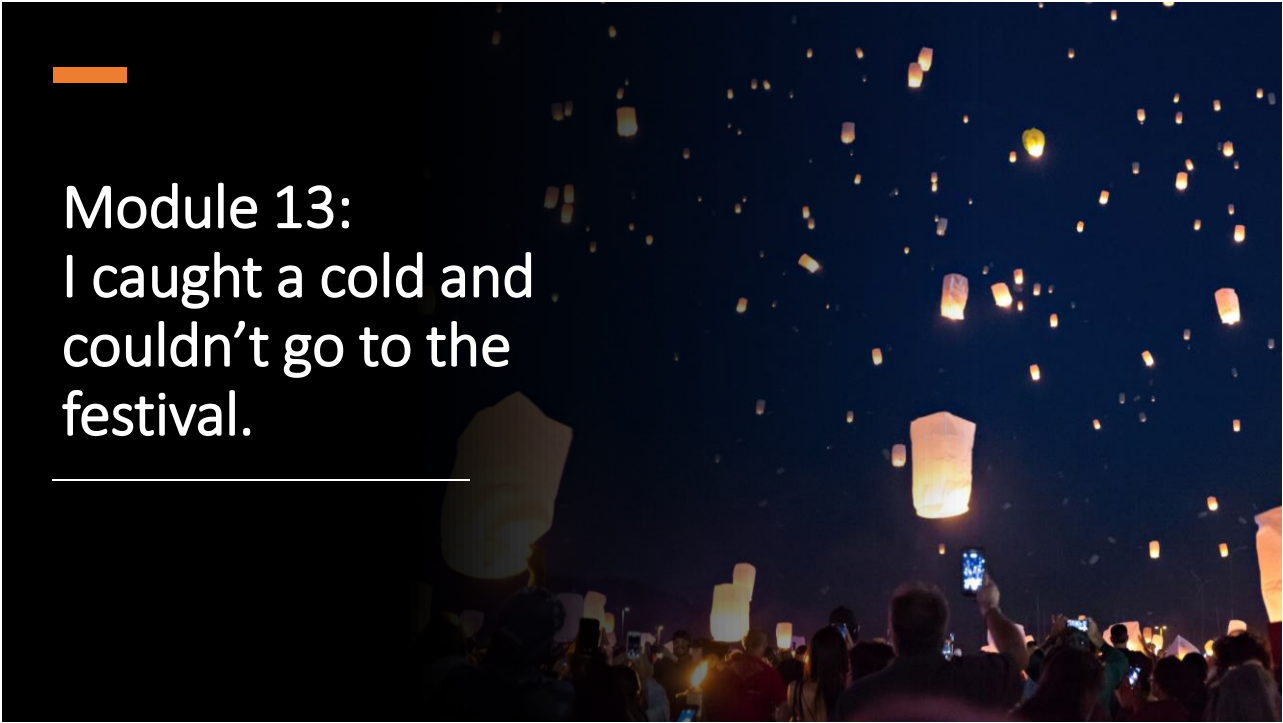




Module 13:
I caught a cold and
couldn't go to the
festival.

_____ 이/가 아파요

①



머리

②



배

③



이

④



목

⑤



허리

_____ 이/가 나요

⑥



열

⑦



기침

⑧



코물

New Expressions

머리가 아프다
(아파요)

배가 아파요.

열이 나요.

기침이 나요.

이가 아파요.

목이 아파요.

허리가
아파요.

콧물이 나요.

2. 잘 듣고 알맞은 번호를 쓰세요.

Listen carefully and write the correct number.



1)



2)



3)



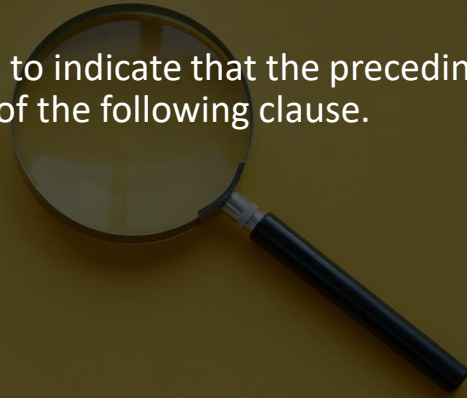
Practice Speaking

- 가: 마크 씨, 어디 아파요?
- 나: 목이 좀 아파요.
- 가: 그래요? 그럼 따뜻한 물을 많이 마시고 꼭 쉬세요.

친구 이름	어디가 아파요?	제안
마크	목이 아파요.	따뜻한 물을 마시고 쉬다.

~ 아서/ ~어서/ ~ 여서 (cause)

- ~ 아서/ ~어서/ ~ 여서 is used to indicate that the preceding clause is the cause or reason of the following clause.



~ 아서/ ~어서/~ 여서

- 가: 수지 씨, 어디 가요?
- 나: 날씨가 좋아서 산책하러 가요.
- 가: 도와줘서 정말 고마워요.
- 나: 아니에요. 별 말씀을요.
- 지갑을 잃어버려서 기분이 안 좋아요.
- 피곤해서 아침에 늦게 일어났어요.

1. 잘 듣고 대화를 완성하세요.

Listen carefully and complete the dialogue.



1) 가: 마크 씨는 왜 안 먹어요?

나: 점심을 많이 _____ 배가 불러요.

2) 가: 수아 씨, 지금 어디에 가요?

나: 이가 너무 _____ 병원에 가요.

3) 가: 오늘 왜 지각했어요?

나: 아침에 늦게 _____ 지각했어요.

4) 가: 여기 자주 와요?

나: 네, 음식도 싸고 _____ 자주 와요.



Grammar: 문법

- The clausal connective ~ 어서/아서 (cause)

- **Example**

- (1) A: 왜 한국어를 배우세요? Why do you study Korean?
B: 재미있어서 배워요. It's fun, and so I am learning it.
C: 한국어를 잘 하고 싶어서 배워요.
I want to speak Korean well, and so I learn.
- (2) A: 오늘 아침 수업에 왜 늦었어요?
B: 일이 있어서 늦었어요.

Grammar: 문법

- The clausal connective ~ 어서/아서 (cause)

- Example

- (3) 어제 머리가 아파서 타이레놀을 먹었어요.
- (4) 집 근처에 마켓이 없어서 불편해요.

Grammar: 문법

- The clausal connective ~ 어서/아서 (cause)

- Example

* Some fixed used of ~ 어서/아서:

- (5) 늦어서 죄송합니다. I'm sorry for being late.
- (6) 전화 주셔서 감사합니다/ 고맙습니다.
Thank you very much for giving me a call.

Grammar: 문법

• Notes

- 1. The pattern [Clause 1 ~ 어서/아서 + clause 2] is used to give a cause or reason for the event described in clause 2. Because [Clause 1 ~ 어서/아서] expresses a reason or a cause, it is often used in response to the question 왜 'why', as in examples (1) and (2).
- 2. Note that there is a close temporal relation between the two events in example (3). That is, the event in clause 2 (taking some Tylenol) cannot take place before the event in clause 1 (having a headache).

Grammar: 문법

• Notes

- 3. The choice between ~ 어서 and ~ 아서 is determined by the same principle that determines the choice between ~어요 and ~아요 as in the table provided below.

Dictionary Form	~ 어요/아요	~ 어서/아서
좋다	좋아요	좋아서
아프다	아파요	아파서
늦다	늦어요	늦어서
재미있다	재미있어요	재미있어서
복잡하다	복잡해요	복잡해서
가깝다	가까워요	가까워서

Grammar: 문법

• Notes

- 4. In example (3), ~ 어서/아서 in the first clause never takes a tense marker. For example, unlike English, the past-tense suffix cannot occur in 머리가 아파서 (Clause 1) even though the tense of the main clause (Clause 2) is past, as in 타이레놀을 먹었어요.
- 5. The main clause (Clause 2) may be omitted if the context makes clear to the listener what is omitted. The polite ending ~ 요 should be attached to maintain the polite speech level.
 - A: 왜 한국어를 배우세요? Why are you studying Korean?
 - B: 한국에 가고 싶어요. Because I want to go to Korea.

연습: Exercises

- Practice as in the example.
- (1) 오후에 수업이 없다/테니스를 치다
- (2) 날씨가 덥다/ 수영하다
- (3) 교통이 복잡하다/지하철로 학교에 가다
- (4) 한국어를 배우고 싶다/ 서울에 가다
- (5) 집에서 마켓까지 가깝다/ 걸어서 가다
- (6) 날씨가 춥다/ 그냥 집에 있다

2. 친구와 이야기해 보세요.

Practice speaking with a classmate.

질문	친구1	친구2
1) 왜 한국어를 공부해요?		
2) _____ 에 왜 자주 안가요?		
3) 어제 _____ 에 왜 안 왔어요?		~아서/ ~어서/~여서 (cause)
4) _____ ?		

연습: Exercises

- Answer the following questions using ~ 어서/아서.
- (1) 왜 이 수업을 들어요?
- (2) 한국에 왜 가고 싶어요?
- (3) 오늘 왜 수업에 늦었어요?
- (4) 어제 왜 학교에 안 왔어요?
- (5) 왜 수업에 자주 안가요?
- (6) 어제 제 생일파티에 왜 안 왔어요?

New Expressions

대청소를 하다.
(해요)

회의를 하다.

이사를 하다.

출장을 가다.
(가요)

축제에 가다.

공연을 보다.
(봐요)

대회에 나가다.
(나가요)

모임을 하다.

2. 잘 듣고 맞으면 O, 틀리면 X표 하세요.

Listen carefully and mark O if correct, or X if incorrect.



162



1) 내일 수아 씨가 공연을 해요.

☐

2) 이번 모임은 한국 식당에서 할 거예요.

☐

3) 지윤 씨는 다음 주 주말에 축제 준비를 할 거예요.

☐

Practice Speaking

친구와 주말 계획을 이야기해 보세요.

- 가: 이번 주말에 특별한 계획 있어요?
- 나: 다음 주에 한국어 말하기 대회가 있어서 말하기 연습을 할 거예요.
 메이 씨는 요?
- 가: 저는 불꽃 축제를 보러 한강 공원에 갈 거예요.

- 가: 이번 주말에 특별한 계획 있어요?
- 나: 다음 주에 _____이/가 있어서 _____을/를 ____ 거예요.
 메이 씨는 요?
- 가: 저는 _____으러/러 _____에/에서 ____ 거예요.

Practice Speaking

Practice speaking about your weekend plans with a classmate.

- 가: Do you have any special plans for this weekend?
- 나: There's a Korean speech contest next week, so I'm going to practice speaking. What about you, May?
- 가: I'm going to the Han River Park to see the fireworks festival.

New Expressions

- 눈이 아프다 (아파요) My eyes hurt.
- 힘이 없다 (없어요) I do not have energy.
- 눈물이 나다 (나요) I have tears.
- 입맛이 없다. (없어요) I do not have appetite.

1. 다음 상황에서 나타날 수 있는 증상을 이야기해 보세요.

Talk about the symptoms that may occur in the following situation.

머리가 아프다
열이 나다

배가 아프다
콧물이 나다

눈이 아프다
눈물이 나다

목이 아프다
기침이 나다

힘이 없다
입맛이 없다



감기에 걸렸어요.

감기에 걸려서
열이 나요.



배탈이 났어요.



눈병이 났어요.

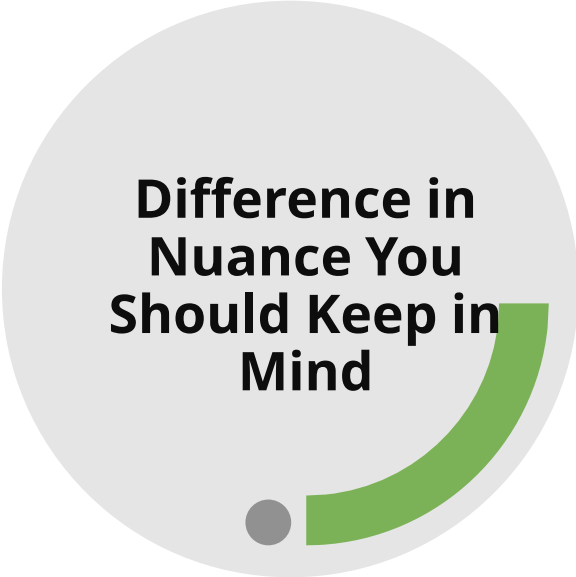


Negative 못

- '못' is used as a negative expression and indicates that the subject is unable to act or that there are external reasons for the inability.



- It's important to understand the slight difference in nuance between 안 / -지 않다 and 못 / -지 못하다.
- In English, you might say "I'm sorry I didn't call you yesterday"—and no one would be offended. However, the forms 안 / -지 않다 imply 'choose not to' in Korean.



**Difference in
Nuance You
Should Keep in
Mind**

Difference in Nuance You Should Keep in Mind



- In other words, if you say 어제 전화 안 해서 미안해 / 어제 전화 하지 않아서 미안해 to a friend, you are saying 'I chose not to call you yesterday.'
- The better phrase is 어제 전화 못 해서 미안해 / 어제 전화 하지 못 해서 미안해. (I'm sorry I couldn't call you yesterday.)

1. 잘 듣고 대화를 완성하세요.

Listen carefully and complete the dialogue.

1) 가: 어제 모임에 왜 안 왔어요?

나: 회사 일이 많아서 모임에 _____.

2) 가: 무슨 일 있어요?

나: 밖이 시끄러워서 밤에 잠을 _____.

3) 가: 학교 축제는 잘 봤어요?

나: 아니요, 축제를 _____ 친구가 와서 공항에 갔어요.

4) 가: 왜 이렇게 일찍 집에 가요?

나: 다음 주에 이사를 해요. 그런데 이사 준비를 아직 다 _____.



2. 하지 못한 일을 친구와 이야기해 보세요.

Practice speaking about what you could not do.



가: 마크 씨 생일 선물 샀어요?

나: 아니요, 시간이 없어서
아직 못 샀어요.

마크 생일 선물을 사다

파티 준비를 하다

대청소를 하다

케이 팝(K-pop) 콘서트를 보다

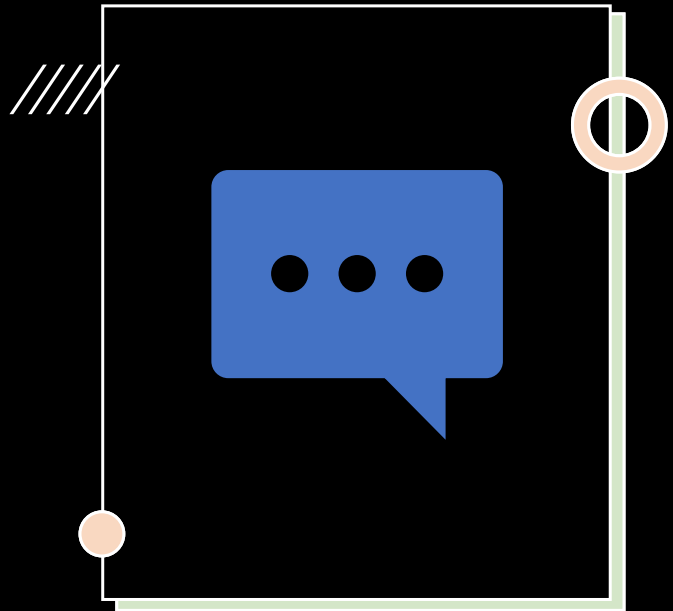
친구 결혼식에 가다

영화관에 가다

놀이공원에 가다

수영하다

Dialogue



지윤 씨와 다니엘 씨가 축제에 대해 얘기해요.

- 다니엘: 지윤 씨, 어제 음식 축제에 왜 안 왔어요?
- 지윤: 감기에 걸려서 못 갔어요.
- 다니엘: 지금은 괜찮아요?
- 지윤: 네, 괜찮아요. 그런데 어제 음식 축제는 재미있었어요?
- 다니엘: 네, 맛있는 음식도 많아서 정말 많이 먹었어요.
- 지윤: 그래요? 저도 가고 싶었는데.....
- 다니엘: 그럼 오늘 같이 갈까요?

지윤 씨와 다니엘 씨가 축제에 대해 얘기해요.

- 지윤: 오늘도 해요?
- 다니엘: 네, 오늘까지 계속해요.
- 지윤: 다니엘 씨는 또 갈 거예요?
- 다니엘: 네. 어제 배가 너무 불러서 베트남 음식을 못 먹었어요.
그래서 오늘 베트남 음식을 먹으러 가고 싶어요.

Ji-yun and Daniel are talking about the festival.

- 다니엘: Why didn't you come to the food festival yesterday, Ji-yun?
- 지윤: I couldn't go because I caught a cold.
- 다니엘: Are you okay now?
- 지윤: Yes, I'm okay.

By the way, did you have fun at the food festival yesterday?

- 다니엘: Yes, I ate a lot of great food.
- 지윤: Really? I really wanted to go
- 다니엘: Then, do you want to go today?

Ji-yun and Daniel are talking about the festival.

- 지윤: Is it open today?
- 다니엘: Yes, It turns until today.
- 지윤: Do you want to go again?
- 다니엘: Sure. I was so full yesterday that I couldn't try the Vietnamese section.
So, I'd like to try the Vietnamese food today.

2. 작년에는 어떤 일들이 있었어요? 친구와 이야기해 보세요.

What kind of things happened last year? Share your answers with a classmate.

콘서트를 보다 생일 파티를 하다 이사를 하다 운동 경기를 보다
졸업식에 가다 여행을 하다 시험을 보다 한국어 공부를 시작하다



보기

가: 작년에는 어떤 일이 있었어요?

나: 작년 6월에 한국어 공부를 시작했어요.

그리고 8월에는 친구하고 여행을 했어요.



1월	2월	3월	4월	5월	6월
7월	8월	9월	10월	11월	12월



3. 다음을 연결해서 말해 보세요.

Connect the following and practice speaking.



날씨가 좋아서 바다에 수영을 하러 가요.

- 1) 날씨가 좋아요 •
- 2) 배가 고파요 •
- 3) 내일 시험이 있어요 •
- 4) 옷이 작아요 •
- 5) 비가 많이 왔어요 •
- 6) 알람 소리를 못 들었어요 •

- 늦게 일어났어요
- 열심히 공부해요
- 바꾸러 가요
- 바다에 수영을 하러 가요
- 여행을 못 갔어요
- 점심을 먹으러 갈 거예요

4. 다음 상황에서 무엇을 할 수 없는지 친구와 이야기해 보세요.

Practice speaking with your classmate about what you can't do in the following situations.

1) 휴대폰이 고장 났어요.



이 사람은 뭘 못 해요?

- 휴대폰이 고장 나서 인터넷을 못해요.
- _____
- _____

2) 팔을 다쳤어요.



- _____
- _____
- _____

3) 눈이 많이 와요.



지은 씨와 다니엘 씨가 축제에 ...

- _____
- _____
- _____

새로 나온 어휘 및 표현

배가 부르다
눈병
맛있다

3. 다음을 보고 친구와 이야기해 보세요.

Look at the following and practice speaking with a classmate.



가: 수아 씨, 어제 음식 축제에 왜 안 왔어요?
나: 감기에 걸려서 못 갔어요.
가: 지금은 괜찮아요?
나: 네, 괜찮아요. 그런데 축제는 재미있었어요?
가: 네. 맛있는 음식도 많아서 정말 많이 먹었어요.

	어디가 아팠어요?	어디에 못 갔어요?	어땠어요?
1)	감기에 걸리다	음식 축제	• 맛있는 음식도 많다 • 정말 많이 먹다
2)	눈병이 나다	케이 팝(K-pop) 콘서트	• 가수들이 노래를 잘하다 • 정말 멋있다
3)	허리가 아프다	학교 축제	• 다 같이 게임도 하다 • 정말 재미있다

3. 친구와 이야기해 보세요.

Practice speaking with a classmate.



가: 준호 씨, 어떡하죠? 요즘 회사 일이 많아서 이번 주에 영화 보러 못 가요.

나: 그래요? 그럼 약속 날짜를 바꿀까요?

가: 네, 좋아요.

나: 다음 주 금요일 괜찮아요?

가: 네, 다음 주에는 시간이 있어요.

나: 그럼 그때 만나요.

	무슨 약속이에요?	왜 못 가요?	언제 괜찮아요?
1)	친구 하고 영화를 봐요. (이번 주 금요일)	회사 일이 많아요.	다음 주 금요일
2)	쇼핑을 해요. (이번 주말)	가족들과 여행을 가요.	다음 주말
3)	친구하고 _____. ()	학교 축제	

1. 안나 씨가 메이 씨에게 전화해요. 잘 들어 보세요.

Anna is calling Mei. Listen carefully.



2. 다시 듣고 이야기해 보세요.

Listen again and speak.



- 1) 안나 씨는 왜 모임에 못 가요?
- 2) 모임 날짜를 언제로 바꿀 거예요?

새로 나온 어휘 및 표현
 날짜를 바꾸다
 어떡하죠?